

Tableau des opérations financières de l'Etat (Recettes)	جدول العمليات المالية للدولة (الإيرادات)	janv-19	févr-19	mars-19	jan-fevr 2019	jan - mars 19	TOFE T1 2019
Recettes totales et dons (y compris recettes pétrolières)	(جمالي الإيرادات ذاتها - بما فيه إيرادات النفط - عائدات غير نفطية وهبات	42,95	47,67	40,86	90,62	131,48	131,94
Revenus non pétroliers et dons	عائدات غير نفطية خارج الجهات	42,34	33,04	40,48	75,38	115,86	115,68
Revenus non pétroliers hors dons	عائدات ضريبية (خارج النفق)	40,05	32,48	39,71	72,52	112,23	112,13
Recettes fiscales (hors pétrole)	رسوم على العائدات والأرباح	30,44	26,28	33,08	56,72	89,80	89,51
Taxes sur les revenus et profits	أرباح صناعية وتجارية وأرباح غير تجارية	10,86	7,60	13,53	18,45	31,98	31,80
BIC et BNC	الحد الأدنى للضريبة الجزافية الجمركية	2,10	2,64	7,57	4,74	12,31	12,50
Impôt minimum forfaitaire douanes	قروض ضرائب على الأرباح الصناعية والتجارية	1,59	1,48	1,68	3,07	4,75	4,58
Crédit d'Impôts IMF	ضرائب على الأرباح والأجور	-	-	-	-	-	-
ITS	الدولة	5,11	2,84	3,67	7,95	11,62	11,40
Etat	آخر	0,18	0,19	0,18	0,37	0,55	0,56
Autres	ضرائب على عائدات رأس المال المنقول	4,93	2,65	3,49	7,58	11,07	10,84
IRCM	ضريبة عامة على الدخل	0,98	0,37	0,10	1,35	1,45	1,45
IGR	النظام الضريبي الممهد	0,00	0,00	-	0,00	0,00	0,00
Régime Simplifié d'Imposition (RSI)	رسوم على السلع والخدمات	1,08	0,26	0,50	1,34	1,84	1,86
Taxes sur les biens et services	رسوم على القيمة المضافة الداخلية	14,57	11,65	14,15	26,22	40,37	40,48
TVA intérieure	رسوم على القيمة المضافة على الواردات	3,20	3,13	4,45	6,33	10,78	10,83
TVA sur les importations	منها رسوم القيمة المضافة على الشركة الوطنية للصناعة و	6,42	5,08	6,17	11,50	17,68	17,68
dont TVA SNIM	رسم وحيد على شركة أسئمة و رسوم على أداء الخدمات	1,26	0,47	0,52	1,73	2,25	2,26
Taxe unique SNIM et TPS	رسوم على المنتجات النفطية	1,40	1,33	1,57	2,72	4,30	4,30
Taxe sur les produits pétroliers	حقوق الإستهلاك (الشاي، التبغ، السكر الأسمنت)	1,20	1,22	1,09	2,42	3,51	3,49
Droits de consommation (the, tabac, sucre, ciment)	رسوم أخرى (تأمينات، سيارات، مطار)	1,09	0,43	0,34	1,52	1,86	1,93
Autres taxes (assurances, véhicules, aeroport)	رسوم على التجارة الدولية	4,61	4,09	5,01	8,70	13,71	13,71
Taxes sur le commerce international	الواردات	4,04	3,47	4,32	7,52	11,84	11,85
Importations	رسوم إحصائية	0,57	0,62	0,68	1,18	1,86	1,86
Taxes statistique	أيرادات ضريبية أخرى	1,79	4,64	2,05	6,43	8,48	8,26
Autres recettes fiscales	حقوق الطوابع	0,82	0,30	0,56	1,12	1,68	2,21
Droits de timbres	رسوم المهننة وضرائب على الملكية	0,49	0,36	0,27	0,84	1,12	1,22
Taxe d'apprentissage et impots sur la propriete	تصحيل عن السنوات السابقة + إيرادات غير موزعة	0,48	3,99	1,21	4,47	5,68	4,82
Recouvrement sur les années précédentes+RNV	الباقي تحصيله من الحقوق الجمركية (محصلة الجمارك)	-	1,39	-	1,66	-	3,09
Reste à recouvrer (DGD + DGI)	إيرادات غير ضريبية	-	1,70	-	1,66	-	4,74
Recettes non fiscales	إيرادات الصيد	9,61	6,19	6,63	15,81	22,43	22,63
Recettes de la pêche	الاتحاد الأوروبي - ميزانية	5,82	3,63	4,34	9,46	13,80	13,80
Union Europeenne bud.	مقاصص مالية	-	-	-	-	-	-
Compensation financiere	مجهزوا السفن	-	-	-	-	-	-
Armateurs	حق إقليمي	-	-	-	-	-	-
Droit territorial	أتاوة أسماك السطح	3,91	3,02	3,80	6,93	10,73	10,73
Redevances pelagique	رسوم (السفن المستأجرة من الوطنيين	0,12	0,30	0,60	0,42	1,02	1,02
Taxes (les batteaux affrétés par les nationaux)	رخص (أجانت)	3,79	2,72	3,20	6,51	9,71	9,71
Licences (les étrangers)							

Tableau des opérations financières de l'Etat (Recettes)	جدول العمليات المالية للدولة (الإيرادات)	janv-19	févr-19	mars-19	jan-fevr 2019	jan - mars 19	TOFE T1 2019
Droit d'accès (peche de fond-nationaux)	حق دخول المصاند (صيد العمق الوطنيون)	1,84	0,60	0,52	2,44	2,96	2,96
Amendes	غرامات	0,07	0,01	0,02	0,09	0,11	0,11
Recettes minières	أيرادات معدنية	-	1,20	0,68	1,20	1,88	1,93
Recettes cadastrales	أيرادات المسح الجمجمي	-	0,04	0,04	0,04	0,08	0,12
Recettes d'exploitation	أيرادات تشغيل	-	1,15	0,64	1,15	1,78	1,80
Autres recettes minières	أيرادات منجمة أخرى	-	0,02	-	0,02	0,02	0,02
Dividendes et redevances des entreprises publiques	مقسم الأرباح وآثاره المؤسسات العمومية	-	-	0,51	-	0,51	0,51
SNIM	شركة أسنیم	-	-	-	-	-	-
BCM	البنك المركزي الموريتاني	-	-	-	-	-	-
Mauritel	شرکو موریتل	-	-	-	-	-	-
Panpa+portndb	ميناء نواكشوط المستقل + ميناء نواذيبو	-	-	0,51	-	0,51	0,51
Dette retrocedee et recouvrements	الديون المتنازل عنها و التحصيل	2,25	-	-	2,25	2,25	2,25
SNIM	شركة أسنیم				-	-	-
SOMELEC	شركة صوملك				-	-	-
SOGEM	شركة سوجيم (كهرباء مانتالي)				-	-	-
Droits d'exploration miniers	حقوق التقسيب المعدني				-	-	-
Comptes spéciaux	حسابات خاصة	0,31	0,30	0,33	0,61	0,94	0,94
Secteur pétrole	قطاع النفط				-	-	-
CAS hors pétrole	حساب التحويل الخاص بدون النفط	0,31	0,30	0,33	0,61	0,94	0,94
dont FAID	منه : صندوق المساعدات و التدخل من أجل التنمية	0,02	0,07	0,06	0,09	0,15	0,15
Recettes en capital	أيرادات رأسمالية	0,00	0,06	0,04	0,06	0,10	0,14
Ventes de terrain	بيع القطع الأرضية	0,00	0,01	0,01	0,01	0,02	0,02
Hors ventes de terrain	خارج مبيعات القطع الأرضية	0,00	0,05	0,03	0,05	0,08	0,12
Autres	آخرى	1,23	1,00	0,73	2,23	2,96	3,06
Dons	هبات	2,30	0,56	0,77	2,86	3,63	3,55
Projets	مشاريع	0,50	0,56	0,77	1,06	1,83	1,75
Aide budgétaire	دعم الميزانية	1,80			1,80	1,80	1,80
Dont: assistance PPTE	منه : مساعدة للدول الفقيرة ذات المديونية العالية					0	
Dont: assistance PPTE (hors BCM et SNIM)	منه : مساعدة للدول ذات المديونية العالية (خارج البنك المركزي وشركه	-	-	-	-	-	-
Dont: assistance PPTE (BCM et SNIM)	منه : مساعدة الدول الفقيرة ذات المديونية العالية (البنك المركزي وشركه					0	
Autres dons	هبات آخرى				-	-	-
Dons bilatéraux_ appui budgétaire	هبات ثالثة - دعم الميزانية	1,80			1,80	1,80	
Dépenses et prêts nets	نفقات وقرض صافية	23,91	21,02	38,06	44,92	82,98	83,21
Dépenses courantes	نفقات جارية	18,91	16,38	30,32	35,29	65,61	65,84
Salaires et traitements	أجور ورواتب	12,66	11,59	12,89	24,25	37,14	37,38
Biens et services	سلع وخدمات	0,08	0,41	3,77	0,49	4,26	4,26
Dont: processus électoral	منها : المسار الانتخابي	-	-	-	-	-	-
dont: sur financement extérieur	منها : تمويل خارجي	-	-	-	-	-	-

Tableau des opérations financières de l'Etat (Recettes)	جدول العمليات المالية للدولة (الإيرادات)	janv-19	févr-19	mars-19	jan-fevr 2019	jan - mars 19	TOFE T1 2019
Transferts courants	تحويلات جارية	0,19	0,25	5,96	0,45	6,40	6,40
Intérêts sur la dette publique	فوائد على الدين العمومي	1,14	1,83	2,30	2,97	5,27	5,27
Exterior	خارجية	0,44	1,39	2,09	1,83	3,92	3,92
Intérieurs	داخلية	0,71	0,43	0,21	1,14	1,35	1,35
Comptes spéciaux	حسابات خاصة	-	-	0,10	-	0,10	0,10
dont crédit d'impôts	منها قرض ضرائب	-	-	-	-	-	-
dont FAID (avant 2015)	منها صندوق المساعدات والتدخل من أجل التنمية	-	-	-	-	-	-
Dépenses d'équipement et prêts nets	نفقات تجهيز وقروض صافية	2,79	4,80	7,94	7,59	15,53	15,53
Investissement financés par extérieur***	استثمار ممول خارجيا ***	1,57	1,52	1,27	3,09	4,36	4,36
Investissement financés par intérieur (dont dépenses FAID)	استثمار ممول داخليا	1,23	3,28	6,66	4,50	11,17	11,17
dont Crédit d'Impôts	منها قرض ضرائب	1,12	0,67	0,99	1,79	2,78	2,78
dont FAID					-	-	-
Restructurations et prêts nets	إعادة هيكلة وقروض صافية	2,20	-	0,16	-	2,04	1,84
Réserves communes	احتياطي مشترك	-	0,03	3,73	0,03	3,76	3,76
Avances (dépenses payées avant ordonnancement)	سلف (نفقات مدفوعة قبل الأمر بالصرف)	4,83	2,27	1,58	7,10	8,67	8,67
Solde hors pétrole; dons non compris (déficit -)	رصيد خارج النفط، لا يشمل الهبات (عجز -)	16,14	11,46	1,65	27,60	29,25	28,92
Solde hors pétrole; dons compris (déficit -)	رصيد خارج النفط يشمل الهبات (عجز -)	18,44	12,02	2,42	30,46	32,88	32,47
Idem, recettes de pêche exclues (déficit -)	نفس الشيء، إيرادات الصيد مستبعدة (عجز -)					0	
Solde de base hors pétrole (déficit -)	رصيد أساسي خارج النفط (عجز -)	18,14	14,38	5,01	32,52	37,54	37,20
Solde de base en %PIB	رصيد أساسي نسبة إلى الناتج المحلي الإجمالي (%)					0	
Recettes pétrolières (net)	إيرادات نفطية (صافي)	0,61	14,63	0,39	15,23	15,62	16,26
Recettes fiscales	إيرادات ضريبية	0,21	0,04	0,03	0,24	0,27	0,91
BIC	أرباح صهافية وتجارية	0,08	0,02	-	0,10	0,10	0,42
ITS	ضرائب على الرواتب والأجر	0,12	0,02	0,03	0,14	0,17	0,49
Autres	آخر					0	
Recettes non fiscales	إيرادات غير ضريبية	0,40	14,59	0,36	14,99	15,35	15,35
Bonus/Redevances	علاوة/إئلاوة		14,53		14,53	14,53	14,53
Revenu du capital	عائد رأس المال	0,29	0,06	0,11	0,35	0,45	0,45
Profit oil	ربح النفط				0	0	
Autres	آخر	0,11		0,25	0,11	0,36	0,36
Paiements (financement du budget)	مدفوعات (تمويل الميزانية)					0	
Solde global; dons non compris (déficit -)	رصيد إجمالي لا يشمل الهبات (عجز -)	16,75	26,09	2,03	42,84	44,87	45,18
Solde global; dons compris (déficit -)	رصيد إجمالي يشمل الهبات (عجز -)	19,04	26,65	2,80	45,70	48,50	48,73
Financement	تمويل	-	26,65	-	2,80	-	48,50
Financement intérieur	تمويل داخلي	-	1,25	11,24	-	21,54	9,99
Financement intérieur ajusté (1)+(2)+(3)+(4)+(5)+(6)+(7)	تمويل داخلي مرجح	-	26,26	-	14,20	-	40,45
	6+5+4+3+2+1	-	-	-	2,49	-	42,94
		-	-	-	-	-	42,86

Tableau des opérations financières de l'Etat (Recettes)	جدول العمليات المالية للدولة (الإيرادات)	janv-19	févr-19	mars-19	jan-fevr 2019	jan - mars 19	TOFE T1 2019
Financement bancaire	تمويل مصرفي	7,40	13,89	-	14,14	21,29	7,15
BCM	البنك المركزي الموريتاني	5,40	6,29	-	7,06	11,68	4,63
(1) BCM (hors cptes div, CAS et y compris cpte courant rapprochement)	البنك المركزي خارج الحسابات المتفرقة، حساب التحويل الخاص بهما	-	19,77	-	16,38	11,00	-
Compte courant	حساب جاري	-	5,50	-	8,02	9,13	-
Compte courant y compris rapprochement	حساب جاري بما فيه المقارنة	-	19,36	-	16,45	11,22	-
Valeurs à l'encaissement à la BCM et instances du mois	قيمة مقبوضة لدى البنك و مواضيع عالة الشهر	-	13,86	-	8,43	2,09	-
Comptes divisionnaires	حسابات فرعية	-	0,24	-	1,02	0,19	-
Allègements	تحفيض المديونية	-	0,03	-	-	0,00	-
CAS	حساب تحويل خاص	-	0,16	-	1,02	2,38	-
Autres	آخر	-	0,03	-	-	0,00	-
Créances sur l'Etat (pertes BCM+consolidation quotas FMI-I)	ديون على الدولة (خسائر البنك المركزي + دعم حصن صناديق)	-	0,55	-	0,36	0,42	-
Encaisses	سيولة في الصندوق	-	0,41	-	0,07	0,22	-
Banques commerciales	البنوك التجارية	-	2,00	-	7,60	7,08	-
(2) Banques commerciales (hors var CCP dans les banques)	(خارج تغير الحساب الجاري للبريد في البنوك) البنوك التجارية (2)	-	2,00	-	7,60	7,08	-
Financement par bons du Trésor	تمويل بواسطة آذونات الخزينة	-	3,00	-	6,50	6,90	-
Obligations cautionnées (traites)	(سندات مضمنة (كمباليات))	-	0,58	-	1,23	0,15	-
(7) Encours BIT	تغير الحساب الجاري للبريد للبنوك	-	0,16	-	2,77	1,00	-
Variation comptes de liaison comptables de l'intérieur du pays	تغير حسابات الإرتباط المحاسبية داخل البلاد	-	0,42	-	0,12	-	0,33
(3) Financement non-bancaire	تمويل غير مصرفي (3)	-	0,26	-	-	2,14	-
(4) Variation des arriérés intérieurs	تغيير المتأخرات الداخلية (4)	-	0,02	-	2,26	0,30	-
Apurement	تصفية					0	0
Accumulation	تراكم	-	0,02	-	2,26	0,30	-
Instances du Trésor	مسائل عالة للخزينة	-	0,02	-	2,26	0,30	-
Apurement	تصفية					0	0
Accumulation	تراكم	-	0,02	-	2,26	0,30	-
Dette croisée et autres engagements de l'Etat	ديون متبادلة و إلتزامات أخرى للدولة					0	0
Apurement	تصفية					0	0
Accumulation (report 2010)	تراكم (ترحيل 2010)					0	0
(5) Variations des mouvements sur comptes de dépôts et comptes	تغير حركة حسابات الودائع وحسابات الإرتباط (5)	-	8,37	-	4,91	-	9,24
(6) Autres (amort créance bcm)+ DTS	أخرى (سداد ديون البنك المركزي) + حقوق السحب الخاصة (6)					-	13,28
Prêt OPEP + Privatisations et autres	قرض أوبك + الخصوصية و أخرى					-	22,52
Tirage DTS (oct+nov)+ 1/2 prêt FMA (dec)	حقوق سحب خاصة (اكتوبر + نوفمبر) + نصف قرض صندوق النقد الدولي					-	22,44
Amortissement (BTF) (op.spec. Nov.)	سداد آذونات الخزينة ذات نسبة الفائدة الثابتة (عملية نوفمبر الخاصة)					-	0
Financement extérieur	تمويل خارجي	-	7,95	-	11,96	0,52	-
Compte pétrolier (net)	حساب نفطي (صافي)	-	9,54	-	9,55	10,51	-
Recettes pétrolières	عائدات نفطية	-	0,61	-	14,63	0,39	-
Contribution du FNRH	مساهمة الحساب النفطي	-	10,15	-	5,07	10,90	-
Autres (net)	آخر (صافي)	-	1,59	-	2,40	11,04	-
Emprunts extérieurs (net)	إقتراض خارجي (صافي)	-	2,13	-	2,11	10,77	-

Tableau des opérations financières de l'Etat (Recettes)	جدول العمليات المالية للدولة (الإيرادات)	janv-19	févr-19	mars-19	jan-fevr 2019	jan - mars 19	TOFE T1 2019
Emprunts nouveaux	قروض جديدة	1,07	0,77	0,71	1,84	2,55	2,55
Amortissement	سداد	- 3,20	- 2,88	- 11,49	- 6,08	- 17,56	- 17,56
Financement extérieur exceptionnel	تمويل خارجي استثنائي	1,22	0,19	0,09	1,41	1,50	1,50
Variation comptes de liaison comptables des chancelleries	تغير حسابات الإرتباط المحاسبية في السفارات	- 0,69	- 0,48	- 0,35	- 1,17	- 1,53	- 1,48
Erreurs et omissions (besoin de financement)	خطأ وسوء الحاجة إلى التمويل	- 0,74	- 0,50	0,21			- 1,34
Pour mémoire:	الذكير						
Solde de base hors pétrole (déficit -)/PIB hors pétrole	رصيد أساسي خارج النفط (عجز -)/نرمأ خارج النفط						
Solde global; dons compris (déficit -)/PIB hors pétrole	رصيد إجمالي بما فيه الهبات (عجز -)/نرمأ خارج النفط						
Crédit net des autorités monétaires à l'Etat (Variation)	قرض صافي للسلطات النق比ة إلى الدولة (تغير)	- 5,40	- 6,29	7,06			
Solde du compte unique du Trésor (CCT consolidé)	رصيد الحساب الوحد للخزينة (حساب جاري للخزينة مدعم)	6,82	6,77	6,70			
Solde du compte courant du Trésor (CCT)	حساب جاري للخزينة	6,82	6,77	6,70			
Solde du Fonds National des Revenus des Hydrocarbures (en milli)	رصيد الصندوق الوطني لعائدات النفط (مليون دولار)	141,57	170,24	141,22			
Solde du Fonds National des Revenus des Hydrocarbures (en milli)	رصيد الصندوق الوطني لعائدات النفط (مليار أوقيبة)	51,49	62,00	51,47			
Crédit net des banques commerciales à l'Etat	اقراض صافي للبنوك التجارية إلى الدولة	36,28	44,01	38,06			
Créances (Encours bt (-) obligations cautionnées)	مستحقات (مستحقات أذونات الخزينة - سندات مضمونة)	36,28	44,01	38,06			
Dépôts (CCP)	ودائع (حساب جاري بريدي)						
Encours des bons du Trésor (BT)	مستحقات أذونات الخزينة	51,60	60,56	54,76			
Bancaire	مصرفية	4,40	11,40	5,00			
Non bancaire	غير مصرفية	47,20	49,16	49,76			
BIT		16,77	14,00	15,00			
Obligations cautionnées (OC)	سندات مضمونة	15,32	16,55	16,70			
Données en milliards d'Ouguiya sauf indication contraire	بيانات بمiliar الأوقية ما لم يرد عكس ذلك*						
Taux UM/USD		36,37	36,42	36,45			
Chek!							
PIB hors pétrole et mines (en milliards d'Ouguiya)							
Dépenses de lutte contre la pauvreté							
Total ajusté des dépenses							
Programme Emel 2012							
Financement							
BCM							
Caisse							
BP							
NB							
VI							